



## Spécifications du générateur

Service	PRP(1)	ESP(2)
Puissance (KVA)	9	10
Puissance (KW)	7.2	8
Vitesse nominale (r.p.m)	1500	
Tension standard (V)	400/230 V	
Facture de puissance (cos Phi)	0,8	

### PRP (Puissance principale):

Selon la norme ISO 8528-1, la puissance principale est la puissance maximale disponible pendant une période de charge variable. Cette puissance est disponible pendant un nombre illimité d'heures par an, entre les intervalles de maintenance indiqués. La puissance de sortie moyenne autorisée sur une durée de 24 heures ne doit pas dépasser 80% de la puissance principale. Surcharge de 10% disponible ponctuellement.

### ESP (Puissance de secours):

Selon la norme ISO 8529-1, la puissance secours est la puissance maximale disponible dans les conditions de fonctionnement standard, pour laquelle le groupe électrogène peut fonctionner jusqu'à 200 heures par an (dont un maximum de 25 heures en continu), entre les intervalles de maintenance et procédures effectuées conformément aux recommandations du fabricant. Aucune capacité de surcharge n'est disponible.

Données de Performance		
Modèle	P10D5	
Marque du moteur	Perkins	
Modèle du moteur	403A-11G1	
Type de régulation	Mécanique	
Nombre de phases	3	
Système de contrôle	Digital	
Tension de démarrage	12V	
Fréquence	50Hz	
Vitesse moteur (RPM)	1500	
Consommation de carburant (L/H)	100% puissance de secours	3,6
	100% puissance principale	3
	75% puissance principale	2,3
	50% puissance principale	1,7

### Conditions de référence standard

Remarque: Condition de référence standard 25 ° C [77 ° F] température d'entrée d'air, 1000 m (328 ft) A.S.L 30% d'humidité relative. Données de consommation de carburant avec du diesel avec une densité de 0,85 et conforme à BS 2869: 1998, Classe A2



Power Voltage	ESP		PRP		Standby Amps
	KVA	KW	KVA	KW	
415/240	22	18	20	16	30.6
400/230	22	18	20	16	31.8
380/220	22	18	20	16	33.4

Données de Performance		
Type	Ouvert	Insonorisé
Longueur (L)	1450 mm	1870 mm
Largeur (W)	550 mm	730 mm
Hauteur (H)	1185 mm	1136 mm
Poids net	339 KG	550 KG
Réservoir de carburant (L)	75	50

## ■ Engine Specification : BFM3 GG1

Engine	Type	BFM3 G1
Speed	[min-1]	1500
Net frequency	[Hz]	50
Power standard		PRP
Power level		G1
Gross output (LTP or Stand ByPower) <sup>1</sup>	[kW]	22
Fan reduction	[kW]	2
Electrical output <sup>1a</sup>	[kVA]	20
Gross output (PRP or Prime Power) <sup>1a</sup>	[kW]	20
Gross output (Continuous Power) <sup>1b</sup>	[kW]	19
Fuel consumption		
25% load <sup>3</sup>	[l/h]	1,6
50% load <sup>3</sup>	[l/h]	2,8
75% load <sup>3</sup>	[l/h]	4,0
100% load <sup>3</sup>	[l/h]	5,4
Aspiration		Natural
No of cylinders		4
Configuration		in-line
Injection system		
Displacement	[L]	3 168
Bore	mm]	98
Stroke	[mm]	105
Compression ratio		
Mean effective pressure	[bar]	5,6
Piston speed	[m/s]	5,25
Rotation (looking at flywheel)		ccw
No of teeth on flywheel ring gear		129
Governor performance	Type	BFM3 G1
Speed droop (static) mech. gov.	[%]	4 - 6
Speed droop (static) electr. gov. (EMR/DDE)	[%]	0-3
Governing standards		
to ISO 8528 Parts 1 and 5		G2

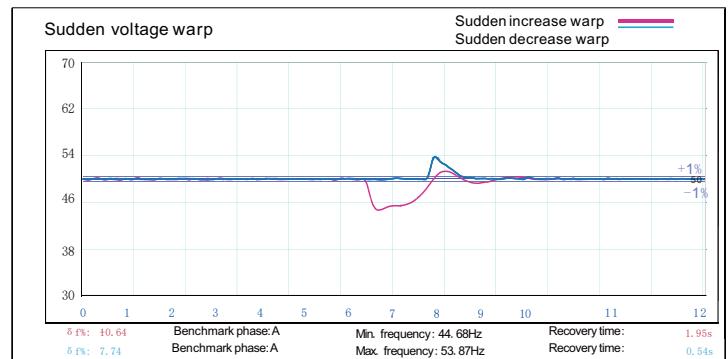
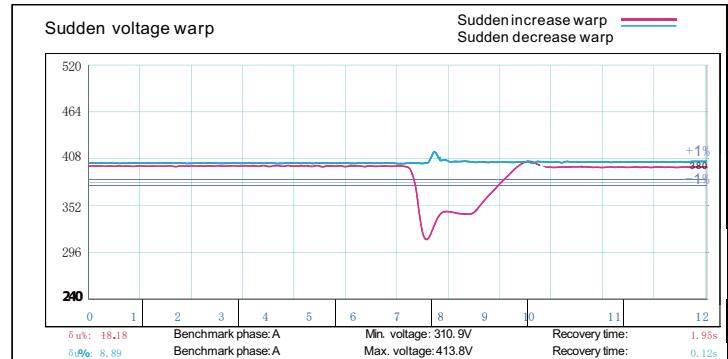
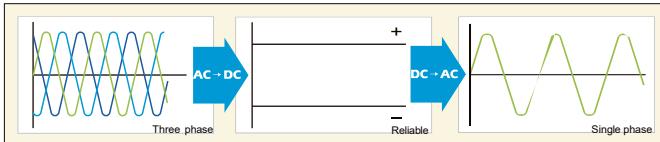
Moment of inertia	Type	BFM3 G1
Engine without flywheel	[kg m <sup>2</sup> ]	5,4
Flywheel (standard genset spec.)	[kg m <sup>2</sup> ]	0,2
Max. step load acceptance, 1st step	[%]	-
Weight	Type	BFM3 G1
Engine dry, w/o cooling system	[kg]	245
Oil specification		
Oil consumption	(as % of fuel consumption)	0,5
Oil capacity	(sump)	7,5
Min. oil pressure (warning)	[bar]	1,5
Min. oil pressure (shut down)	[bar]	1,0
Max. permissible oil temperature(oil pan)	[°C]	120
Cooling System (PRP)		
General engine cooling data		
Max. perm. coolant outlet temperature	[°C]	103
Max. perm. flow resistance (cool. syst. and piping)	[bar]	0,5
Max. temperature of coolant (warning)	[°C]	97
Max. temperature of coolant (shutdown)	[°C]	103
Temperature at which thermostat starts to open	[°C]	78
Temperature at which thermostat is fully open	[°C]	90
Delivery of coolant pump	[m <sup>3</sup> /h]	4,2
Min. pressure before coolant pump	[bar]	0,15

PRODUCED UNDER LICENSE FROM DEUTZ AG GERMANY



## ALTERNATOR SPECIFICATION

Alternator	
Number of phase	3
Power factor (Cos Phi)	0.8
Poles	4
Winding Connections (standard)	Star-serie
Terminals	12
Insulation type	H class
Winding Pitch	2/3
IP rating	IP23
Excitation system	Self excited
Bearing	Single bearing
Coating	Vacuum impregnation
Voltage regulator	A.V.R
Coupling	Flexible disc



## OPTIONS

Engine	Alternator	Generator Sets	Fuel System
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Water Jacket Pre heater</li> <li>• Fuel heater</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Winding Temp measuring Instrument</li> <li>• Alternator Pre heater</li> <li>• PMG</li> <li>• Anti-damp and anti corrosion treatment</li> <li>• Anti-condensation heater</li> <li>• Winding and bearing RTD</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tools with the machine</li> <li>• Extended range fuel tank</li> <li>• Bunded fuel tank</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Low fuel level alarm</li> <li>• Automatic fuel feeding system</li> <li>• Fuel T-valves</li> </ul>
Canopy	Lub Oil System	Cooling System	Control Panel
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rental type Canopy</li> <li>• Trailer</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Oil Pre-heater</li> <li>• Oil temp sensor</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Front heat protection</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Remote control panel</li> <li>• ATS</li> <li>• Synchronizing controller</li> <li>• Adjustable earth leakage relay</li> </ul>

## Control Panel: DEEPSEA 6120MKII

### DSE6110/20 MKIII AUTO START & AUTO MAINS (UTILITY) FAILURE CONTROL MODULES



DSE6110 MKIII



DSE6120 MKIII

#### KEY FEATURES

- 4-line back-lit LCD text display
- Multiple display languages
- Five-key menu navigation
- LCD alarm indication
- Customisable power-up text and screen images.
- DSENet® expansion compatibility
- Data logging facility
- Internal PLC editor
- Protections disable feature
- Fully configurable via PC using USB communications
- Front panel configuration with PIN protection
- Power save mode
- 3-phase generator sensing and protection
- 3-phase mains (utility) sensing and protection (DSE6120 MKIII only)
- Automatic load transfer control (DSE6120 MKIII only)
- Generator current and power monitoring (kW, kvar, kVA, pf)
- Mains (utility) current and power monitoring (kW, kvar, kVA, pf) (DSE6120 MKIII only)
- kW overload alarm
- Over current protection
- Breaker control via fascia buttons
- Fuel and start outputs configurable when using CAN
- 6 configurable DC outputs
- 4 configurable analogue/digital inputs
- Support for 0 V to 10 V & 4 mA to 20 mA sensors

#### KEY BENEFITS

- 8 configurable digital inputs
- CAN, MPU and alternator frequency speed sensing in one variant
- Real time clock
- Manual and automatic fuel pump control
- Engine pre-heat and post-heat functions
- Engine run-time scheduler
- Engine idle control for starting & stopping
- Fuel level alarms
- 3 configurable maintenance alarms
- Compatible with a wide range of CAN engines, including Tier 4 engine support
- Uses DSE Configuration Suite PC Software for simplified configuration
- Licence-free PC software
- IP65 rating (with optional gasket) offers increased resistance to water ingress
- Configurable CAN read & transmitted information.
- 1 alternative configuration.

#### SPECIFICATIONS

##### DC SUPPLY

##### CONTINUOUS VOLTAGE RATING

8 V to 35 V Continuous

5 V for up to 1 minute

##### CRANKING DROPOUTS

Able to survive 0 V for 100 mS, providing supply was at least 10 V before dropout and supply recovers to 5 V. This is achieved without the need for internal batteries. LEDs and backlight will not be maintained during cranking.

##### MAXIMUM OPERATING CURRENT

260 mA at 12 V, 150 mA at 24 V

##### MAXIMUM STANDBY CURRENT

145 mA at 12 V, 85 mA at 24 V

##### CHARGE FAIL/EXCITATION RANGE

0 V to 35 V

##### GENERATOR & MAINS (UTILITY) VOLTAGE RANGE

15 V to 415 V AC (Ph to N)

26 V to 719 V AC (Ph to Ph)

##### FREQUENCY RANGE

3.5 Hz to 75 Hz

##### MAGNETIC PICKUP VOLTAGE RANGE

+/- 0.5 V to 70 V

##### FREQUENCY RANGE

10,000 Hz (max)

##### INPUTS

##### DIGITAL INPUTS A TO H

Negative switching

##### ANALOGUE INPUTS A & D

Configurable as:

Negative switching digital input

0 V to 10 V sensor

4 mA to 20 mA sensor

Resistive sensor

##### ANALOGUE INPUTS B & C

Configurable as:

Negative switching digital input

Resistive sensor

##### OUTPUTS

##### OUTPUT A & B (FUEL & START)

10 A DC at supply voltage

##### AUXILIARY OUTPUTS C, D, E, F, G & H

2 A DC at supply voltage

##### DIMENSIONS

##### OVERALL

216 mm x 158 mm x 43 mm

8.5" x 6.2" x 1.5"

Distributed by